大清光緒廿一年

本館新聞除禮拜外日出一紙 諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報郵寄費可也除日報照常刊送外復不惜工本從英國採辦衙書裁紙各機器以待與 各官商刊印書籍單件並有英國各種活字及各式花邊等延有西人操印工藝甚精所有中西文字均能刊印並有石版印半大小機器均用精工刊

第四千一百八十九號

叻報

（本館設在[illegible]口門牌第廿一號）

啓工律絕倫並延有文士書專各體文字現由上海[illegible]到各種書籍出售其書目另行刊佈新有各類價甚相宜再本館所登來村原擇其有關世道人心着附登否亦須無礙於人而後始錄其有謬罵[illegible]爰以及支離[illegible]儕著概不[illegible][illegible]圖後[illegible][illegible]翕來札倘新自啟與須寫眞爵里函後敢登但來稿[illegible]與不登均不能將原稿收回也 本館謹白

乙未九月初六日

新聞報價每月一元[illegible]每張五仙凡告白者日 大英一千八百九十五年十月廿三號禮拜三 每字一仙次日後每字半價滿日一出角每二[illegible]

臺灣戰圖寄售 ○啟者茲有人繪印臺灣戰圖託本館代爲銷售此圖係繪大甲山下之捷山川景物彈雨鎗林莫不羅列於尺幅中令人觀之不啻身臨是地 諸君有欲覽勝者請至本館[illegible]閱可也特此佈聞

本館謹啟

中日高明細地圖發售 ○啟者茲本館新由上海寄到中日高三國地理全圖二欵均屬精巧異常所有道里之遠近經緯之錯綜以及府廳州縣城市山林一一列明此外如鐵路電線柯道長城並[illegible]界省界等莫不羅列井然燦若列眉令人一覽而知無煩細索且輕設色令人易於辨別誠有心時務者不能不備之物惟此地圖寄來有限 諸君有欲買置者祈速 惠臨選沽爲盼

本館謹啟

新印電報冊發兌 ○啟者本館所印電報冊乃精心結構而成更復細心核對號碼無訛是以印成之後即已四處風行莫不喜買爭先未幾即經售罄而來問者仍復源源不絕茲本館更不惜工費將此電報冊重加編定所有號碼層目尤爲清楚可謂毫髮之間亦無遺憾洵稱全美現此電冊經已告成倘所印無多欲買者尚祈從速 惠臨爲盼特此佈告

本館謹啟

闢界芻言

宇宙無人斷不闢之土壤古今無泥而不變之風氣泰西立國以闢[illegible]商爲富[illegible]強兵之本計良以生機日旺戶口日繁本地所產必不足供本地之人之用於是長駕遠馭[illegible]其利之源[illegible]以覓[illegible]致富之術一二百年前荷蘭[illegible]開通道之先聲泛舶東來首[illegible]民[illegible]他去[illegible]以華人未見海外帆檣至此始創見之故無論何國之人何國之貨概以荷蘭稱之其時荷蘭[illegible]早闢[illegible]地最多凡南洋各埠幾於盡爲所有商務極盛一時而自詡兵力亦幾有高瞻遠矚之勢然則東來之徽南涉之舟通水陸之程開懋遷之路謂非荷蘭創之而誰創之哉迨荷蘭闢地愈廣兵力不足以衞之英國遂以三島之衆嘯然而起風馳電掣所向無前策方張之氣建自新之業駸駸日以盛得地日以多兵力日以厚[illegible]荷蘭則隱戰屢蹶[illegible]師失地昔之自誇富厚者至此竟一蹶不振有土崩瓦解之勢英益得以勁兵力壓之[illegible]其地而領其財此英之所以獨擅富強之業雄視歐西至今未艾然西方各國相繼東來其[illegible]實自荷[illegible]之荷蘭雖以貪得無厭糾於兵力未能坐享其成然經營擘劃之始其勞亦有不可沒者自時厥後各國咸以遠涉闢地爲[illegible]商致富之計而英於近百年來恃爲[illegible]之[illegible]兵力之雄砲械之精師[illegible]之練君臣同德文武一心遇有與國交涉事決機定策動合機宜此所以長保雄名主盟壇站久推望國也若以中國論則異是頻年以來中國口岸開關日多一日南自滇越邊界西至四川莫不此往彼來商路已有[illegible]關之勢然所關者皆在濱海臨江要隘之地爲往來之所必繞出入之所必爭從未有深入內地前朝名勝之區舊苑離歌之會如蘇杭等處者至此竟大第開關幾使地利毫無蘊蓄商利絲有或遺中國自與西國通道以來從未有如此次之大闢門戶欵納賓朋贈以豐資與以美利一人創其端遂令他人沾其益[illegible]念及此不能不太息於拱手讓人者之不留餘蘊也[illegible]此西國與中國每次設埠通商必合數國之力始得在江海之濱建埠數處斷不若此次開埠之易其地既可任情擇定惟其意之所欲爲且內地菁華爲向來所深藏不露者至此竟慨然相界此爲通商以來所未有蓋此西國通商無論船械商工製造各物進口必由海關榷稅雖落地半稅子口稅不過值百取二計稅甚輕然尚可爲彌補計製造諸物例由外洋運來不准在通商口岸自造此皆載在約章爲各國所共行關繫甚鉅今則驟立商埠僅賴一國之力可謂事半功倍設埠不在江海要口而取腹地之奧利以界之[illegible]氣大傷國計益損船械各物皆在內地製造無論關稅運資皆爲彼所獨得且以我物料供彼製造長袖善舞多財善賈將與我財日竭彼利日盈涓滴豈足供衆汲一木安能支大廈不出數年不至餉絀兵單財窮民困而不止然此次闢界之舉當局者或尚有未明利害之處而試澄目觀之平心論之則利害各居其半夫西國之與他國通商必以數國之兵力相脅從無獨力能成者商埠必在外口取其無事時兵船商船電線郵筒便於往來有事時既可賴水師登岸保護以慰人心倘事[illegible]危急則[illegible]眷官[illegible]易挈同婦稚乘船他往以避兵氛若深入內地則出入之勢迥殊安危之形自判遊

諭旨恭錄 ○八月十六日奉 上諭山西巡撫張煦由部員簡放知府厯任封圻宣力有年克勤厥職茲聞溘逝殊[illegible]巡撫例賜卹任內一切處分悉予開復應得卹典該衙門查例具奏欽此

請添法使 ○都門來信云出使英法大臣向駐英國每遇法國有應商要公往返商酌未免稽延時日法廷深以為不便現由[illegible]駐京欽使兩請總理各國事務衙門大臣代為轉奏求添派駐法使臣一員總理王大臣等業已應允想一經奏上當必有簡在 帝心者膺寵命矣

價重連城 ○歐洲來信云俄皇來年舉行踐祚大典有修國衣冠拜見旒景象聞在法國巴黎京城定購皇后朝服一襲估價值百萬扶令其珍珠鉄結之處金碧輝煌恐自古后妃之服未有此奢靡者也

古田教案近聞 ○閩省教案情形昨已譯港電登錄茲閱香港西報有謂接去月廿三日福州來電云在古田查辦教案之英美領事官已將本案情形詳達北京英美公使聽候飭覆文現查確此次鬧教者共有一百四十人內有攜挾軍器者五十九人員住華山將教人殺害已定有罪者四十九人日前正法之兇犯七名當行刑時英美兩領事亦在場目擊又有一匪於定讞後在監病故其餘解案各犯押候閩督暨邊制軍另行凝結刻下辦理此案係由邊制軍核奪由北京派到之徐觀察亦讓邊軍制核定一切現在閩省海面共有英國兵艦六艘駢連列一綫泊近古田口岸餘五艘則在羅星塔暫為寄椗云

亂魁已獲 ○彭亨亂魁施剌巒遁匿無踪一事迭將前報現聞該亂魁已被暹兵所獲菜由暹國兵輪將其載回綱路想俟訊實後即能併前獲黨人辦交英官懲辦矣

英募錫捐 ○昨接英募來信云西八月間該處所出之錫計共五千二百八十八担之數云云爰節錄登以供衆覽

留難風聞 ○聞有某中舡一艘船中計共四人於初二日由叻起程出口道經大赤坎之處不意偶然誤觸魚柵以至頗有損傷即經該處酋穆拉油漁人出與該船為難即欲將其船及船中人等一概羈留嗣經該船中人與之再三申說始准錮留一人為質並將其船釋去作為憑據以為索償地步今聞國家於此一事經已密行查究矣

賽馬屆期 ○本屆秋賽一事業登前報茲悉本日已屆第一次開賽之期本坡衙署銀行均停半公用特再行條登以資省覽

俄國運兵 ○英報云近來俄國運兵全琿春者不絕於途計自去秋至今每半月即有船一艘運兵來每船約載一千名總計其數已屬不少夫俄人所以派兵之故其意豈有他哉無非欲逞志於東方耳蓋高麗一地固爲俄所垂涎而滿洲境土亦爲俄所耽視即日本從邊各島俄人久注意於其間將來定必擇肥而噬緣俄久欲得一口岸於東方以爲屯聚兵船之所因琿春一口遠在北境春冬兩季冰堅凝勢難以灣泊船隻故不得不別有所圖也惟是日本新勝國勢漸興刻刻以防俄爲念即高麗一國久爲諸國所窺伺俄人斷難獨遂其志是則所最可慮者其爲滿洲一地乎然則練兵造船設電築路皆中國所刻不容緩以期自固吾圉者也

開誠布公 ○昨接廈門使者馳函言劉大將軍近又示諭臺民云爾等受 聖朝教育之恩二百餘載懷憤恨切齒之心有敵愾同仇之志本軍門受恩重深効命疆埸先爲國計今爲民生力持危局務使軍民戮力同心奮發忠義爾等亦不得驚惶各安生業如欲內渡亦無不阻止惟須派勇查搜登岸者亦復如是以杜日奸而免還害云云若劉大將軍者眞可謂開誠布公矣

苦衷共諒 ○廈門友人由輪飛遞雙魚云臺中府黎伯夢太守已由得忌利士商輪內渡意氣頹喪形容枯槁然一片忠義之氣猶流露於眉睫間令人望而起敬按太守自臺北失陷後始接臺中府任林朝棟邱逢甲俱已逃回內地不獨畏懼不前反使幕友郭姓等私通日人預爲家產地步厯被太守拿獲任事之時庫欵無存百計經營苦心籌劃力勸紳董添設團防操練民兵購辦軍械羅掘餉需甚至幕友按月應支薪水亦一律報効充公接濟前敵諸軍自奉儉約不染一塵支發各項均歸紳董經手赤手空拳支持數月之久巧婦爲無米之炊亦可謂爲人所不能爲矣嗣以餉項奇絀馳告劉帥僅撥解四千兩杯水車薪不能救急以致喪師失地人莫不爲太守諒且爲太守惜焉劉大將軍知太守才兼文武節操凜然將以爲腹心之寄而太守以艱苦餘生無心再與人事力辭內渡故大將軍雅意挽留至再至三而太守涕泣陳情其志已決臨歧話別相與痛哭失聲臺人莫不哀之

鷺江雁影 ○廈門自前年彭紀南軍門留心海防深慮海口遼闊急宜安放鉅炮懸與劉軍門籌商至十八年始開炮捐截留海防經費許觀察督辦炮捐仿印委紳董反覆開導殷商富戶勸輸樂捐數月之久踴躍輸將捐至二十餘萬之多儲存商號由總辦定鑄廿八尊後膛鋼炮於去春到閩炮口人舉峰防務戒嚴並不加工趕築炮臺延至目前費用工料至一萬數千之多功程尙未及三分之一現雖督修趕造年內可以工竣然我中國遇事因循往往如是亦何怪外人之輕視哉來信又云閩垣許秋槎觀察向蒙上游器重前次署篆興泉時督辦炮捐僅廿餘萬又曆辦通商事宜釐卡頒匠制軍衙保爲洋務中不可多得之員並賞二品頂戴車機處記名歷辦善後稅釐等差昨又蒙邊制軍札委清理各鄉門案又委赴古田辦理教案廈門通商各領事無不頌觀察之賢能想古田教案得此賢員當可容易了結矣

坐枋路頭豐源號輪船開行日期

啟本號輪船往來各埠船期開列如左　在各埠往實叻日期　在實叻往廊六甲每逢禮拜一　由各埠五日下午四點鐘開行　由廊六甲往英礐每逢禮拜二六日中午十一點鐘開行　由英礐往吉隆坡每逢禮拜二六日下午六點鐘開行回實叻則日　由吉隆坡回英礐每逢禮拜二四日下午四點鐘開行　由英礐回廊大甲每逢禮拜二五日上午十點鐘開行　由廊六甲回實叻每逢禮拜二五日下午四點鐘開行　另有…　在叻往廊六甲吉隆坡實叻午　等逢禮拜五日三點鐘開行特此佈　聞

豐源號謹啟

象頭標蜜酒出售

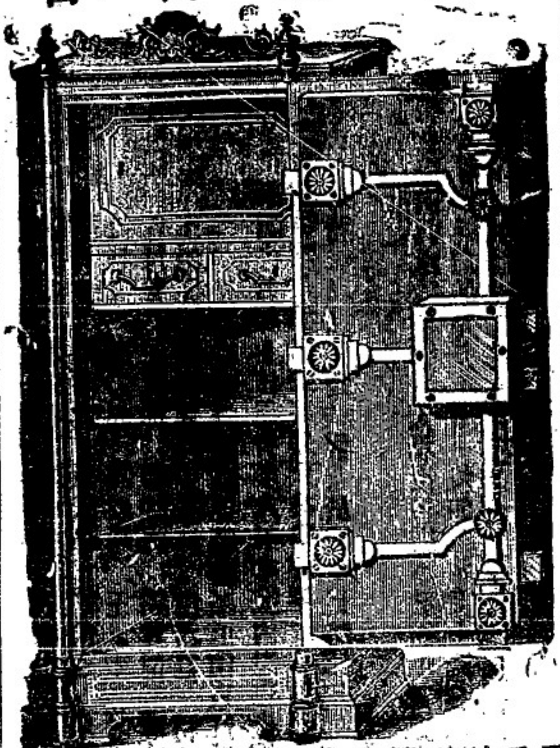
啟者本公司由德國督辦象首標蜜酒來叻專爲實得力埠及各所用此酒氣味香醇且能除煩解渴於實德力土地最爲合宜亦合醫者診用特將其標式特列報中俾諸君一覽而知按式購取倘蒙

光顧請至春巴耶街萬興號右鄰本公司細認象首標爲記庶不致誤價極平特此佈　聞

大英一千八百九十三年九月廿一號

新嘉坡[illegible]公司謹啟

鐵櫃出售



啟者本行所售之鐵在坡本埠時名已久素蒙　諸君購用無不盛稱其妙計此廚之大小共有五種而價錢最貴就在一百元以上而此鐵廚乃歐洲　著名工師所製極爲堅善本坡所有人西齊智人以及作樹客生理諸君　取多向本行購買以爲貯儲之用因本行所沽者均用頂上物料製造而成不僅能壯觀瞻並且異常堅固無論火燒盜刼均保無虞貴顧麻莫此廚甚倘諸君有欲購此廚以收藏寶可至本行選閱是幸此佈

英一千八百九十四年元月四號

丕殺呼魯公司謹白　大

加珍目丕殺公司謹啟

正金花標萬蘭池酒出售

啟者本公司所督辦正金花標萬蘭池酒久已馳名助者君子均喜用之現已議定與本坡酒公司包辦以廉價沽凡　諸有欲來購者請至酒公司沽買價得如貿城起以便配往外處者仍可至本行沽買至此酒

造製之法精妙異常酒味甚清以之蒸餾者皆爲上等之料保無僞充之弊此酒若在本坡沽爲甚廉合宜且價亦甚廉　諸君飲用須爲留心辨明以正金八之爲記

[illegible]

上所有各標如無本行不敢呼者諸字者即爲假貨幸勿買之　諸君亦上假冒者甚多以本行有厚望焉

大英一千八百八十九年十二月三號

丕殺呼[illegible]公司謹啟

電氣醫生啓白

○敬者本醫生精究電氣醫術 會而不失於正 曾在法國巴梨都城售術凡經診治者莫不交口同稱茲到叻中 懸壺問世 至余醫症之法係以電氣為主以藥佐之其治以下所列各症不惟速愈且能保其除根再無復發茲將所醫各症略開如左 半身不遂 痺症不仁 身體虛弱 肝木不調 脾土受病 腰脊酸軟 陽痿不振 色慾過度以至虛癆等症一經診治即能斷定何時可能全愈若果以余法醫之不但暫時少愈并可永遠除根前者余在印度時曾醫治各部諸侯王及西人士人等不能悉計凡經醫愈者均蒙給有字據為憑 至於此等醫法係余一人獨創在於印度一帶并無分枝茲到叻中寄寓小東陵第三號門牌即南末馬厘對門每日由上午九下鐘起至下午五下鐘止在本館內候醫至於謝儀一項務從廉取斷無苛索 諸君賜教祈即 玉臨就商可也

光緒二十一年五月初八日　電氣醫生猶基律謹啟

土庫出賃

○敬者茲有土庫一間在於丕紗實得力即陳聖王後街門牌第一十九零一號一十九零二號茲欲出稅與人倘有欲稅者祈至本店面議特此佈聞 諸君

光緒廿一年五月二十日　坤盛號黃金炎啟

鄺其照華英書籍地圖發售

○敬者鄺蓉階名其照粵東人也華英文學俱精深中外士人久仰故屢蒙國家信任厥功偉於[illegible]有所著華英書籍地圖寄交本號發售茲將各書目列登如左 華英字典集成每部銀五元五角 英文成語字典集每部銀大[illegible]二元 英語彙腋初集每部銀一元五角 英語彙腋二集每部銀二元 英學[illegible]階每部銀六角 [illegible]編[illegible]球五大[illegible]圖每[illegible]一元 此各書統華英之文字譯中外之要訣書中發明妙蘊舉筆難宣書中指示捷途如師對語誠為度世金針[illegible]津後[illegible]不兩[illegible]從[illegible]也業於[illegible]板刷印出售莫不盛行華英各國中西人士莫不爭先快覩稱為有用之書亦皆領有英[illegible]各國牌照無論中外人[illegible]此佈

光緒廿年十一月初三日香港中環文裕堂　上海[illegible]球[illegible]華彰號　舊金山[illegible]永[illegible]號　[illegible]嘉坡[illegible]木街[illegible]號啟

LITTLE'S ORIENTALBAML

東方靈驗藥　運直監製

理直和利因直挽藥油可治風濕凡有骨肉疼痛筋痛頭痛久嗽氣喘氣手足不 及遂喉燥痛等症痔瘡 試問如何治法嘗有數千人所謂患此症者用藥甚多非徒無功且反增劇不禁大聲疾呼曰嗟乎天下豈無有藥能治此病者乎[illegible]熱思審處都因誤服他藥以致病勢日深惟用此藥油則雖至危極重之症無有不驗者蓋有起死回生之力書者所不能治而此藥獨能見功所以為妙也每樽價銀五角[illegible]治另詳藥樽內代理人[illegible]功大藥房香港屈臣氏大藥房各西藥房其餘均有寄售 光顧者一兩移玉址茲將[illegible]愈氣喘之症其并病人圖式經驗實詞附列於左以見此藥之佳非自為誇獎也蓋[illegible]氣喘最苦人所難忍然此藥可能立刻見功縱使氣息將絕亦能轉危為安且能發癒永無再發之患[illegible]不遽救可再將[illegible]除去[illegible]之則應驗如神矣試觀若巴時勿君之實詞曰 [illegible]期患氣喘之症十餘年曾[illegible]來[illegible]也時在床寄呻吟氣逆而喘或一[illegible]或全夜不能安枕[illegible]人[illegible]以久[illegible]人世[illegible]天明[illegible]用此藥[illegible]法[illegible]治有[illegible]一月[illegible]此藥[illegible]之使[illegible]余之所好[illegible]年九月初五[illegible] [illegible]巴[illegible]

亞耶醫生藥水

Wholesale and Retail Agents,
The Singapore Dispensary, Ltd.,
40, RAFFLES PLACE.

AYER'S

Hair Vigor

RESTORES
COLOR
—AND—
PROMOTES
Abundant Growth
OF THE
HAIR.

It cures itching humors, and keeps the scalp cool, moist, healthy, and free from dandruff.

A lady writes: "I feel compelled to state, for the benefit of others, that six years ago I lost nearly half of my hair, and what was left turned gray. After using Ayer's Hair Vigor several months, my hair began to grow again, and with the natural color restored."

Ayer's Hair Vigor

PREPARED BY
DR. J. C. AYER & CO., LOWELL, MASS., U.S.A.

☞ Beware of cheap imitations. The name —Ayer— is prominent on the wrapper, and is blown in the glass of each of our bottles.

澤髮藥水

此藥水善能生髮功效甚多用以抹於髮中能使其髮不脫并常烏潤光澤不至有白頭之歎兼令頭皮不瘡毛屑不生頂上清涼不受炎威所謂還是為澤髮藥中上品至該藥水樽玻璃上係作有本醫生名字而包頭亦列有本醫士之名庶免魚珠所混現該藥寄在實得力境內係託星架坡藥房代售　諸君沽用祈至該藥房採買可也此佈

大英一千八百九十三年九月廿七號　美國醫生亞耶謹啟

貨艙出稅

○敬者本行向有第一號貨艙數間坐落丹戎加東地方現欲出稅與人該艙用以貯積士油及火柴等貨最為合宜倘諸君有欲稅[illegible]艙者請至本行面商便得至於艙稅一節務期格外從廉此佈

光緒二十年五月拾七日
英一千八百九十四年六月二十號
莫實得洋行謹白　啟

禮也挽回習俗砥勵方願與諸君子共勉之

鷺江浪影　○廈門來信云港仔口分卡稅釐委員傅和森少尹所用局中司事串合其長次二子得賄賣放走漏稅釐因之收數寥短徵甚巨幾爲關丁漱卿洞燭訪明情節稟知關道將少尹撤去另委陳仰莊少尹代庖○七月廿五日下午關海關前有華民黃姓以天時炎熱入水泅游素本善泅能在水底伏數分鐘之久不料此次未及片刻卽招人救援迨經小船上人援之登岸則已面色深青魂游水府矣異哉○七月三十日黃昏時微風漸至待十二點鐘後海潮忽漲頓起颶風拔木偃禾其勢甚銳幸廈門早嘗小呂宋電報知日內有颶颶香港暴潮而至輪船均豫爲之備或先駛入內港或擱於沙灘因之無碰撞走錨等事迨本月初一日辰巳之際潮水上溢大雨傾盆較平日朔望時加漲四五尺沿海各街道無不被淹各洋行棧房大半汪洋一片棧中茶葉糖貨被水浸濕損耗不堪鼓浪嶼渡船無敢來往直至初二日午刻始浪靜風平○日本佔據澎湖淡水擬爲久遠之計派人來廈採辦各種花草及泉州山內所出紅磚載往起築洋樓爲移民之計在鼓浪嶼購去者約洋銀六七百員在泉州購去者約數千員然日內彰化城已由劉淵帥克復台北府大科崁諒一帶不日亦將收入版圖倭人方朝不保暮何肯有如許之逸致閒情也（）日前有淡水難民某氏婦到廈僦屋城內與營勇某甲同居氏携有子女各一僅十一二齡某日適門外舉行盂蘭盆會賽傀儡人演戲女偶至門前小立忽地蹤蹟杳然而是日甲亦出外不歸氏失此掌中珠哀痛欲絕嗣有人告以目見甲携女出城而去氏乃奔赴地方官衙門據實控陳事經楊西園軍門訪知卽將甲革去卯名歸案辦理○番仔街鴻記行主邱某籍隸漳州海澄縣其子應童子試得售伴水某日偕在行前後搭臺演劇以酬親友之來賀者衣冠滿座鬧熱非常

[illegible]　○漢口五方雜處客籍居多遠[illegible]口之[illegible]而來者咸以[illegible]家攜承平已後生齒日繁各處小孩三三兩兩成群或檢拾[illegible]布[illegible]或[illegible]易口角爭鬧時有所聞七月初漢口武聖廟上首福音堂[illegible]前圍聚多人[illegible]洶洶文武各憲聞[illegible]至始得解散追本求源始知爲口角起[illegible]被[illegible]福音堂鄰近有貧家某甲之子年約十二三齡與教堂教友某乙之子在外找尋[illegible]甲子[illegible]得一[illegible]爲乙子索去甲子卽與爲難乙[illegible]其[illegible]避於堂中甲子嘗[illegible]多時聲言如不出[illegible]當拆毀其堂等語乙子哭訴於其父父遂轉達本堂教師神甫等請將甲子拘入堂中[illegible]不過[illegible]戒懲警[illegible]以訛傳訛之輩聞聲而至蜂擁多人衆口一詞咸謂若不將甲子交出當與人爲難等語一唱百和同聲相[illegible]堂中遂將前門閉上鎮上文武各憲聞警飛馳而至一面彈壓烏合之衆一面商於西教士將某甲子交出解交江漢關[illegible]觀察威發落旋由[illegible]觀察發交清軍府屬吉人司馬提訊知因小兒輩口角起見因未成童不便過責遂命[illegible]校三日發往該堂門首示衆以示薄懲其事始[illegible]斯時滋事之際幸在白日文武官憲辦理迅速教士亦不深究遂得化險爲平否則匪徒知音藉此生[illegible]保無意外之變也

竊案詳梟　○初四日巡理府提訊竊案一起原告爲牛車水戲園街順彩娼寮之妓盧亞金控告閩人楊添[illegible]稱去月廿一早十點鐘時楊偕友至該寮中獵艷乘諸人下樓早膳之際因潛竊去生綢褲一條出門而遁是日下午因持往典肆付質至被暗差執獲云云查楊犯竊案[illegible]已纍獄八次之多此案已由府尊提訊數堂至是日始審訊定命將案詳解梟堂核奪

私土案定　○昨報漳海澄輪船搭客閩人林[illegible]二人因帶有私土至被執獲一案茲悉此案於昨初五日已由府尊訊定判林[illegible]二人均各罰銀五百元罰項不完林則監禁半年[illegible]則監禁一年示儆

盜竊翻新　○初四日巡理府提訊竊案一起其行竊之法頗覺翻新海有合人閩而[illegible]腹者先是有[illegible]拉油人亞末於初三早至十三行後街某雜貨店內假稱欲購貨物乘人不覺以其所持鞭竿插入櫃[illegible]竊銀一元而出蓋其竿頭置有膠黏之物故能將該店櫃內之銀黏出也詎末心猶不足復欲再竊至被店人斬見將其執獲交差解案是日府尊訊畢判將末監禁兩月之期示儆

嬰屍報驗　○初五早有巡差在本坡沿傍撈獲嬰屍一具送交西醫院中[illegible]驗[illegible]此嬰屍似係甫生卽死至其屍係誰所之棄則猶未得而知也

蓉城佳話　○粵友來信云穗垣附近之渡頭村番禺屬之小村落也有某甲者業洋烟肆於其間甲家不過小康而性慷慨平日好善如不及人多義之村有某姓女者幼倚孀母活既長卽以女紅佐廿旨既而以貧故因自鬻其髮以供母母病醫藥之費索積一空及母歿女竭力借貸以爲殯殮皆女書名以劵債臺既逼不得已減飲食之費以填宿欠前月執債會錫一份內有兩包色皆低僞首會欺其弱與換硬被斷拒之女不能爭而債主又登門而大索作鬧不堪女不堪其辱因自往甲處市烟膏數錢擬自盡也甲見女來挑烟訝甚曰此索非箇中人何亦購此得毋欲尋短見耶因謂女曰汝女子卻市此何用女未嘗而淚已交頤但索烟又不答甲知其異因謂之曰女子毋自苦儻可分杞憂當一言之毋徒枉死也女因以實告甲因問女取銀一閱女出以授甲甲閱畢謂女曰惟蓋擇使耳某往買貨此等銀亦將就可用其爲汝換之可也因出櫃中好銀換與之女稱謝而去歸更使人覘之果是色也大喜卽以填債從此死念頓止而不知甲之暗中喫虧也嗚呼甲如此立心視彼以僞銀欺其孤女者詎不有人禽之判哉救人之危且泯其跡勝於結水陸道場作無遮功果多矣陰德如此想福澤正不可量豈徒以煽肆主八終老哉因書之以作蓉城佳話俾知善惡只在立心不在其業也

照會照錄　○朝鮮來信云朝鮮釜山港有絶影島一區現有某國人欲在該島買地建屋要朝鮮外部大臣頗有不照之意因照會某國公使云照得釜山港之絶影島係近港形便之地本政府儲留此土欲隨時建設炮臺燈塔病院及各項公用之所蓄意已久倘將日本石炭庫一處外只許本國人民居住該島係本政府於本國人民有願時照去之權若准外國人民租住該島日後遇有本政府要用之時未免有多窒礙再查釜山港內現無按例設立各國租界之事亦無訂立界限是以現在未能說明何處爲外國租界及界限如何但該島爲本政府儲留公用要地未便租買且島嶼與陸地之毘連者有異理合備文聲明請煩查照轉飭貴國人民毋於該島內租買地段以省日後歧貳之端等語旋經某國公使照覆謂按准來文元釜兩港應開設租界實爲急務曾屢向貴前大臣力陳其意今貴大臣既以此端爲切要擬請訂期邀集各國公使總領事領事等公同會議開辦至所云貴政府有存留絶影島之意或無論何處地段作爲專用一節然未奉有本政府准行明文決不能擅廢條約應有之利權並將來釜山港開設各國租界不論如何界限絶影一島斷不能全在離租界十里限內然島中地段在十里限內者定必不少則按條約所載是外國人應得在該島離租界不逾十里限內租買地段賃購房屋倘日後貴政府仍欲在該島離租界十里限內擇留地基一段或數段建設炮臺燈塔病院之用似無不可且係貴國防務所關並爲利商衛生起見諒亦無有起而梗阻者惟照來文各節日後需用地段尙屬有限乃竟欲不准外國人照條約應准租住之地租住一至此甚實爲莫測其故爲此照覆云云不知以後若何定奪當俟探明再登

傳領監照　○敬者本委員前奉頒發　部照業經登報傳領其有遠埠報捐者本委員均親往派領以昭愼重茲又奉　駐滬東賑總局憲馮　轉奉　山東撫憲李　發下第一批監照八十五張咨送　總領事府張　備文轉發到局用再通知捐照諸君即行赴局照領可也

黃洪賓　林奎元　黃德明　蔡[illegible]　[illegible]誠　鄭連光　李鴻彬　羅炳光　胡烈光　何展綸　高上錦　鍾紫球　熊文芳　徐振勳
戴春華　林壽仁　何[illegible]綸　[illegible]　李國[illegible]　李[illegible]琰　張思政　姚錫榮　姚壽昌　葉[illegible]成　湯鼎堯　鄭增明　俞煥文　俞錫朋
賴子源　李衡謙　蔡德馨　李維璣　李繼祥　李耀宗　李寶彝　黃德明　黃國宗　黃朝宗　林奎元　李廷吉　黎耀南　古廷輝
李國淮　廖吉安　張明心　謝國彬　李鴻彬　林錦章　鄭達元　黃鴻聲　鍾紹榮　劉瑞祥　溫念先　高仲德　溫達經　蘇錫章
古振亮　蔡藩周　雲茂璜　王敬廉　潘存彬　郭有仁　郭有海　周德華　李國權　李以梅　邱甫田　陳允中　曾國寶　曾憲章
高上發　鍾鴻基　胡烈光　羅炳光　李榮光　黃廷宗　邱[illegible]田　李步青　孫文祥　李鵬雲　謝廷璋　謝鑾光　李長清　鄭宗林
葉養材

光緒二十一年九月初四日　局設總領事署對門

派駐南洋勸辦山東賑捐委員鄭李仝啟

催速換照直[illegible]明捐案告白　○照得本局於光緒十五年汪竹齋二尹來坡開辦蘇浙賑捐所有經勸各捐均奉　部頒照換清其時雖蒙　前兩江督憲督　諭知公正紳商亦並無經手事件界限久經畫清在案至本委員接辦以來所勸各捐以及請獎執照無不源源而來從無錯訛延擱惟是須到各照迭次傳領各捐生竟置若罔聞本委員辦事愼重深恐疎虞特再將未領各照登報[illegible]催速換領毋得再延應交　部飯照費銀兩亦應照章呈繳以資辦公特此佈聞

符甫章　馮夙富　李廷榮　陳紹基　洪國樑　符秉廷　韓賢山　林樹柄　陳典五　賴家寬　符鳴洋　許詩風　李龍泉　曾瑞雲
李芳園　陳治堂　林樹梅　孔廣傑　黃鳳鸞　陳治杰　歐紹蛟　陳南光　符法高　韓芮春　秦士道　貲家道　符揚錫　邢毅甫
黃宗周　符節中　王紹[illegible]　韓典三　黃典章　陳哲章　符廷達　歐雲起　陸紹琦　王璽　許德先　周道業　沈肇榮　符廷紀
林天德　劉禮儀　王極　廖國英　翁耿光　曾家冕　何艮善　王文棟　湯澤春　符其億　陳汝和　馮兆崧　符榮光　潘[illegible]清
王基業　王憲光　符資軒　王日昇　李倍濃　王瑞陞　王憲堯　譚學元　王子輝　符禮廷　符建福　黃文楨　鍾鴻岐

光緒廿一年九月初四日

委駐南洋新嘉坡勸辦順直山東江蘇等處賑捐核獎分局謝[illegible]啟

不罪無辜　○敬者本號向來安分營生毫非不染事因去月初十日突有多人至本號內聲言查搜私烟既而忽稱搜得烟膏十一兩之多因將余執交於案當時余固茫然不知其故嗣乃查知此係被人插私圖害爰到公司聲明此事蒙公司仁慈知余之冤即到府堂訓辦業注銷不爲深究善乎　公司持平辦事無枉無縱余身蒙　大德無以爲酬爰誌數語於報中庶略以揚　烟公司諸公之盛德焉

大清光緒廿一年九月初四日　小坡二十間協發號[illegible]白田謹頌

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司瑞　爲招商承供用物事照得本國家欲招人承供包辦本坡欖城及麻六甲國家各貨倉所用之物爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承供此役者須入之票定於西本月三十一號即華本月十四日以前投遞在叻則送交本署在嶼甲則交其參政司署以憑選擇至於票式可向以上所列各署取討其餘詳細可觀西本月十八號所出之憲報便知一切各宜踴躍愼無觀望切切特論

大英一千八百九拾五年拾月拾八號　示

新出尅制土油藥水發售 ○土油一物用以燃燈火最光而價亦廉故人人喜而用之惟其性又爲最烈觸火即燃倘一弗愼未有不受其災者故人人用而惡之惡者何惡其未有尅制該油之烈使性緩而耐光永無爆炸之虞也茲本行現有新到尅水一種其藥水係爲歐洲某格致之士所製能以藥水半小樽傾於土油燈上油鼓中則油性雖烈均可使之頻平縱觸於火亦弗燃及已無爆破之憂即使燈氣或泄及燈遭碎破而火亦不燃及油中至於平常用之燈火熱氣亦莫不爲之大減倘若燈筒着水每易爆破倘用此藥水和油燃燈而燈筒着水雖有破爛亦不過十全之中或有一破而已且用此藥水若傾在燈中一次儘可用至半年之久無事續加更且用此藥水火光尤明於滿無得誠所謂通行不悖而利於用者也至藥水本行經已試驗無訛觀者無不贊嘆倘 諸翁有樂於試用者祈移 玉至本行購買當知余言不謬至於價值務必格外從廉想 貴君富亦不惜此小費以致貽誤於大故也是所切盼此佈

大英一千八百九十五年十月十九號

土庫花園邊允吉西洋雜貨店謹啟　十

拍賣輪船 ○啟者茲有孟加里輪船即福安輪船堪載九十噸定於一千八百九十五年星多末月廿五號即華九月初八日禮拜五下午二點半鐘在本館內拍賣至其一切詳細情形可細閱本館所印告白便能知悉特此佈告

大英一千八百九十五年九月二十六號

巴越館主謹啟

勸募華英義塾經費序 ○嘗謂人無分中西非教不明道無分大小非學不顯是學校者固中外古今所共尚者也新嘉坡蕃赤道之中於中國爲南離文明之地我華人之生斯長斯者實不乏英俊傑出之才特有其質而不澤以文甯人多瞠乎其後耳方今萬國通商同馳共軌其出而與物推移因時俯仰者類無不胸羅萬有眼空五洲故出可爲官殖之才者入亦足爲公輔之器於戲異哉舉於市舉於海之盛烈依然復獲於今日也顧君永成有見於此數年前自捐鉅貲在直落亞逸創建華英義塾一所塾內章程悉依英例無力者槪免束修其有造於我華人不爲少矣雖前蒙本坡公家嘉其義舉助地玉成歷年來派員考試亦有津貼然顧君所捐歲費尚未充足歷年來董事等猶須醵金以成其美固今來日正長規模漸拓各董事合詞告余曰顧君建塾之功可謂偉矣塾內造就之才可謂盛矣然顧君助塾之費亦不爲少矣今欲爲經久之謀與歲待捐貲仍非善策是以僉議廣募鉅欵置作公業作顧君一臂之助成百年不朽之基一俟經費裕如即將塾內教習分聘習漳音泉音潮音廣音客音者各一人俾各邦子弟得以因類相從成材倍易其於樂育英材之道庶有進乎余忝領新洲已久竊顧君義塾之善今又樂觀厥成取永圖久大之盛意而深願諸君子之相與有成也敬弁數言誌其緣起異日者人材輩出騰實蜚聲則將考作人之化必有頌鴻功而不能置者諸君子幸祈效顧君樂育之志而襄成其美焉可也是爲序　　皆

光緒二十一年八月中秋後二日

代理新嘉坡兼轄海門等處總領事府黄振勳撰幷書

倡捐顧永威　總理張振勳　林文慶　邱正中　陳若錦　李清淵　陳合盛　林和坂　吳丕球　林摶雲　吳新科　朱晏衡　陳臨南　陳恩溥　仝

蔡鐵尚懸 ○嘗南遊儒士也深通星學直判吉凶余未遇時求批八字曾今運金的目橫財是年辛卯確驗獲利千餘欲謝先生斯時已往寺獨異標城　蔡森池翁半百無後再到貴勸其立妾批明逝年應決生兒王天泉翁親到相命早年曾批親運丁財歷事俱靈斷辨之命預先決他必危潮福四友一齊仝問禍福獨囑錦昌隆伴立即回唐後回祿半山巴張某不信燒死俱皆確據應驗不可勝言先生在巷撒散各埠遠近今來本埠余念前恩酬以白金力辭不受感其高義特粉數言佈告

館在牛車水戲園後街門牌第二號

光緒二十一年八月廿八日　　小坡廣祥興關國球敬誌　二

H. E. HOLTY.

MEDAN,

DELI.

代理訟務

啟者余素習西律故於訟詞案牘無不會貫其通學繼申韓頗堪自信茲乃所將其學出而問世因在日裡及龍葛地方與人代辦訟務並債務等事莫不瞭然清理倘新嘉坡檳榔嶼麻六甲各處仕商等如在以上所列兩埠有被人拖欠賬目及轇轕未清等事可照以上所列西國字樣書函列單直遞余知自能代向該處公堂控追債欵務必令其清償至若酬余費用祇於討還債項之資抽出十分之一以作酬儀惟於堂費則不在其內然堂費亦屬無幾諒 諸翁亦弗靳也倘蒙 君有遇此等訟務者尚期關注余必竭忠代理斷不負所託之徵忱也此佈

大英一千八百九十四年七月三號　　光緒二十年六月初一日

廋芝伊何田知啟

華英字典告售 ○啟者茲有人辦到華英字典數部託本館爲之代沽此字典內列中英兩國文字精細詳明且每部祇得一本携帶甚爲便捷 諸君有欲究心中英文字者請到本館取閱可也特此佈告

本館謹啟

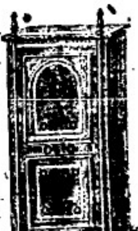
敬告看報諸君 ○本館設告白原已列有多日乃各埠 諸君函致本館購看報紙者前往者仍以一紙空函相示並不隨函附及若要看報而未付足本年報費者務望照付以免本館多費筆墨特再登告白閱者諒焉

本館再啟

三品出售

啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售
其酒係自頭號式發售有年沽飲　諸君莫不
稱其香美奈近有無恥之徒假冒本行三品酒
樣式以圖魚目混珠價錢可假爲發　諸君沽
買本行自與三品酒者須認明本號招牌之內
有小紙包面註華字新嘉坡叻明嘷也公司者
始無錯若此字樣即屬僞冒請爲細認特此佈
大英一千八百八十五年十二月十九號
明嘷也公司啟行

馳名鐵櫃發售



啓思營生之道所最要者惟簿數其次則係銀兩然必須有[illegible]
此本行鐵櫃所以爲　諸翁之所共賞也啟者本行所賣之鐵櫃久已馳名於
方一帶而於叻坡則誠名尤著至本行沽賣此等鐵櫃已有三十年之久其製
爲堅固保能避火且其匙鎖甚妙斷非盜賊等所能開計其櫃全身均用鐵製
並無雜以木料且鐵櫃自前至今均爲一式堅固並無
有優劣之分至於各櫃大小
不一而價值則約一百元至
四百元凡用之者可保其不
致被燒即火災亦無所損今
行之鐵櫃實爲叻坡華商
所喜聞而本行每年所沽亦殊不鮮蓋特爲之佈
諸君有意顧者祈即玉臨選購爲盼
大英一千八百八十九年十一月廿八號
明嘷也洋行謹啟

新到頭上等蜂巢標白蘭地酒出售

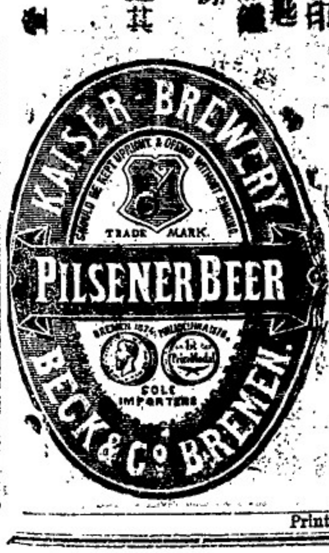
敬啟者茲本公司親由法國督辦
頂上好蜂窩白蘭地酒來叻發售其酒
清香濃郁醇厚異常飲之誠可令
人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無
窮今市上所有蜂窩白蘭地酒無有能
出其右者誠佐料中妙品也至此
酒惟本公司一家沽出餘無別家
出售　諸君光顧祈細認蜂窩標
頭爲記庶不致誤香味方不致誤價
錢相宜價値有如作之蜂巢者祈早至
本行惠臨沽買是幸
大英一千八百八十八年六月二十號
大清光緒十四年五月十一日
明嘷也公司謹啟

烏密酒發賣

啟者本行向由英國督辦各
國美酒來叻發售久已遐邇
馳名茲復由英京辦到新鮮
士斗雲字號之狗頭標烏啤
酒到叻本行沽此酒香美異常
不惟飲之可口且能保養精
神調和血氣常飲令人不生
疾病誠酒國中上品也
君光顧細看以上所列之
狗頭標庶不致誤且價甚相
宜倘　諸君有欲購者請
至本行取用可也此佈
大英一千八百八十八年八
月十五號
明嘷也洋行謹啟

密啤發賣

啟者茲本行由歐洲辦到上等啤酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印
出　諸君光顧祈爲細認免致有誤蓋聞有無恥之徒假冒本行標匙
標酒希圖魚目混珠最堪痛恨今本號再行擬定於酒樽木栓內加刻
格鎖行形以示分別倘　君有知何人假冒到請本行稟明即謝
紅銀二百大元經商訊定即能給發斷不食言再此酒不能販往
加喇吧　三寶壟　泗里末　峇加錫　檳榔嶼　日裡等處其
他各埠均能運往並此佈　聞
大英一千八百九十三年五月廿六號
大清光緒十九年四月十一日
明嘷也洋行謹啟



Printed and Published by SEE EWE LAY, at the "LAT PAU" Press, No. 21, Malacca Street. Singapore